

*“Dejemos que la luz de navidad entre en nuestros corazones y se acerque a los más necesitados.”*

*Pope Francis*

¡Qué extraordinario ha sido el año 2020! Al mirar hacia atrás en este año, podemos asombrarnos de nuestra fortaleza, nuestra debilidad, nuestra resiliencia, nuestros miedos, nuestra creatividad y todo lo demás.

A medida que afrontamos una pandemia mundial que nadie podría controlar, nuestro entendimiento de quién y qué es esencial cambió. Nos dimos cuenta de la importancia de nuestra industria solidaria. Da un nuevo significado a las palabras del principio, “Es únicamente con el corazón que uno puede ver correctamente, lo esencial es invisible a los ojos”.

Casi un año después, parece que este virus microscópico continúa confundiéndonos. En todo el mundo, hay países que están experimentando su segunda o tercera ola de infecciones. Mundialmente más de 71 millones de personas han sido infectadas con más de 1.6 millones de muertes. Encima, aunque al comienzo había esperanzas de que nuestros líderes vieran esta crisis como una oportunidad para reconstruir mejor, mejor para la gente y la tierra, quedan algunas dudas para abandonar el poder, la riqueza y los privilegios.

Sin embargo, sabemos que nuestro esfuerzo colectivo por contener el virus y el cuidado de unos por otros marcó una diferencia. Y nosotras continuamos viendo a nuestro alrededor signos de amor y esperanza. En este sentido, compartimos con vosotros historias de cooperación mundial para eliminar el Tráfico de Personas, proteger los Derechos Humanos y el medio ambiente y crear un mundo más pacífico y justo.

## NACIONES UNIDAS

### *Discurso del Secretario General “El Estado del Planeta”*

El 2 de diciembre de 2020, el Secretario General de NU Antonio Guterres acudió a la Universidad de Columbia para dar una charla acerca de “el Estado del Planeta”

Su charla detalla tres imperativos que debemos tomar para abordar la crisis climática. Lo primero, necesitamos lograr la neutralidad mundial del carbón en las próximas tres décadas. Segundo, tenemos que ponernos de acuerdo monetariamente con el Acuerdo de París. Tercero, debemos lograr un gran avance en la adopción de medidas para proteger el mundo, especialmente a las personas y países más vulnerables de los impactos del cambio



En línea con los planes de Guterres, la Unión Europea se comprometió a convertirse en el primer continente climático neutral para 2050. Más tarde, Japón, la República de Corea y más de 110 países también se comprometieron a la neutralidad del carbón para el 2050. Guterres sugiere un cambio hacia las energías renovables, no sólo por el medio ambiente sino también para la economía.

Guterres pide a los contaminadores pagar el precio para la derogación ambiental que ellos provocan así como anima a las compañías a ajustar sus modelos de negocios en consonancia con sistemas y protocolos sostenibles. Continúa haciendo sugerencias que proporcionen medios para financiar el Acuerdo de París.

Guterres mantiene que “como siempre, los impactos caen más pesadamente en las personas más vulnerables del mundo. En aquellos que menos han causado el problema son los que más sufren”. Nos recordó que “incluso en el mundo desarrollado, los marginados son las primeras víctimas de los desastres y las últimas en recuperarse”. Con esto en mente, la defensa del medio ambiente y la sostenibilidad es primordial en el mundo actual.

Puedes ver la charla de Antonio Guterres [aquí](#) y una traducción [aquí](#).

By Evangeline Polymeneas

### *COP 10... COP20... COP 24 y todo eso: Detrás de los acrónimos*



Recientemente el acrónimo COP ha llegado a ser parte de nuestro vocabulario y experiencia. Quizás escuchamos mucho acerca del COP 25 cuando la reunión del Cambio Climático se movió de Chile a Madrid. Esta vez nos gustaría centrarnos en otra COP que tuvo lugar en Viena.

¿Qué es COP? Significa Conferencia de Partes, la reunión de países que han ratificado un Tratado o Convención de Naciones Unidas. La Convención contra el Crimen Organizado

Transnacional (UNTOC) y con este, el Protocolo sobre el Tráfico, normalmente llamado el Protocolo de Palermo fue adoptado en 2000. Al mismo tiempo, una Conferencia de Partidos fue establecida para la puesta en marcha de la Convención y tres Protocolos.

La X Sesión de COP para UNTOC tuvo lugar del 12 al 16 de octubre de 2020. Tres miembros de nuestra red IBVM/CJ participaron para representar a nuestra ONG. Imelda Poole ibvm (Presidenta de RENATE), Adina Balan CJ (Coordinadora Internacional de JPIC) y Cecilia O'Dwyer (antigua Representante de la ONG en NU), participaron en esta mezcla de sesión. Algunos representantes de países y de la sociedad civil estaban en Viena, pero la inmensa mayoría participaron online.

Si bien nuestro principal interés era el Tráfico de Personas con fines de explotación sexual, la amplitud y complejidad de las diferentes formas de trata de mujeres, niños y hombres que ya existen, junto con las formas emergentes, son increíbles. Los países se enfrentan a enormes desafíos para mantenerse al día con la evolución de la situación de la trata. Parece que el crimen organizado se está adaptando y cambiando con tanta rapidez y eficacia que en la mayoría de los países supera las capacidades de los gobiernos. Esta situación se ve agravada por el crecimiento exponencial de los métodos de aprendizaje en línea, lo que convierte a los niños y las niñas entre los más vulnerables.

Imelda y Adina ambas tienen experiencia de las deficiencias dentro del Sistema y que necesita ser hecho para que mejoren. La capacitación de los oficiales del gobierno, los legisladores, la policía, los jueces, los oficiales de control en las fronteras, los médicos, los trabajadores sociales, la sociedad civil es esencial para una respuesta efectiva y sigue siendo un gran desafío.

Unos eventos en paralelo complementaron las principales sesiones en Viena, donde los retos y sucesivas historias se fueron compartiendo. El camino a seguir es trabajando juntos. Los gobiernos solos no pueden abordar este problema y los diferentes tipos de colaboración entre los gobiernos, compañías, bancos y las organizaciones de la sociedad civil están ayudando a lograr la erradicación de este crimen. La aprobación de un mecanismo de revisión para avanzar en su implementación es un paso adelante decisivo.

A medida que mejoran la capacidad y la respuesta, también lo hace la conciencia de la necesidad de abordar este problema desde la perspectiva de los Derechos Humanos, donde la persona objeto de tráfico está en el centro de todo el proceso.

Cecilia pronunció una declaración en nuestro nombre en colaboración con siete ONG religiosas. Lee nuestra [Declaración Oral](#).

By Cecilia O'Dwyer ibvm

---

### ***Eventos en paralelo en la COP para UNTOC***

Imelda Poole participo en un número de eventos en paralelo en la Conferencia de Partes (COP) para el Fondo de NU para las Víctimas del Tráfico de Personas. Ella participo en cuatro eventos que se centraron en el impacto del Fondo, cómo fomentar colaboraciones para prevenir el tráfico de personas, el no castigar a las víctimas y el solapamiento entre el tráfico ilícito y el tráfico de personas. Ella comparte sus notas de los principales puntos desarrollados por los oradores en los siguientes eventos.

Lee un resumen de sus notas [aquí](#).

## **Oficina de la ONG en Naciones Unidas**

### ***Cumbre del Día Internacional de la Niña en colaboración con el Grupo de Trabajo para Niñas***

El alumnado de los colegios IBVM y CJ presentaron un número diverso de trabajos creativos para la Cumbre del Día de la Niña para el Día Internacional de la Niña 2020 Las presentaciones podían ser un video, arte o diseño gráfico, poema o monólogo sobre el tema "Construyendo la equidad para las niñas". Más de cien estudiantes de Mary Ward enviaron su trabajo y varios de ellos fueron elegidos y presentados en "[Girls Speak Out](#)" el 11 de octubre. Puedes ver [aquí](#) sus presentaciones.

---

### ***Llamada a firmar los Tratados OIT***



Numerosos estudios han encontrado que la violencia y el acoso en el lugar de trabajo impactan negativamente en el bienestar físico, mental, emocional, social y económico de aquellos a los que afecta. Dado que varios Estados miembros no han ratificado ni aplicado el C190 de la OIT, se debe hacer un llamamiento para recordarles su importancia.

La crisis del COVID-19 enfatizó la inestabilidad del lugar de trabajo y acrecentó las presiones de los más

vulnerables, especialmente, las mujeres, la juventud, los niños, los migrantes, los refugiados y aquellos con discapacidades. Los riesgos a afrontar por los trabajadores, incluida la violencia doméstica y el ciber acoso necesitan ser abordados. La Organización Internacional del Trabajo (OIT) en el Tratado 190, y sus 206 Recomendaciones que la acompañan proporcionan el marco legislativo y político para abordar la violencia y el acoso en el mundo del trabajo, incluyendo la violencia de género. Busca el llamamiento de la ONG a la Coalición para la ratificación del Tratado 190 de la OIT [aquí](#).

### ***16 Días de Activismo para Eliminar la Violencia contra las Mujeres y las Niñas***

Los 16 días de activismo comenzaron el 25 de noviembre-Día Internacional de la Eliminación de la Violencia contra las Mujeres hasta el 10 de diciembre- Día de Los Derechos Humanos. Durante dieciséis días alzamos nuestras voces en los medios de comunicación para defender y recordar a nuestra red que necesitamos trabajar juntos para eliminar la violencia de género. Antes de la pandemia del Covid 19, una de cada tres mujeres sufría violencia en manos de su pareja. Los informes indican que la pandemia acrecentó el nivel de violencia contra las mujeres y los niños, especialmente durante el confinamiento donde eran incapaces de huir del perpetrador. ¡Hagamos un llamamiento a nuestros gobiernos y nuestras sociedades a PARAR la violencia!

Lee y comparte nuestras publicaciones en [Facebook](#) o síguenos en [Instagram](#).

### ***Oportunidades para la participación en NU y JPIC***

<u>Día</u>	<u>Evento</u>	<u>Cómo/Dónde</u>	<u>Posible Participación</u>
1 Ene	Día Internacional de la Paz	Católica	Crecer en concienciación
24 Ene	Día Internacional de la Educación	Día de NU	Crecer en concienciación
8 Feb	Día de Sta. Bakhita	Recurso	Juego de herramientas Taliha Kum- trabajo en red animado. Diseño de un juego de herramientas y organizar un evento online con la red de tráfico de personas.
8-17 Feb	Comisión para el Desarrollo Social de NU (CSocD)	Virtual > <a href="#">NU webtv</a>	Input desde nuestra red para la Declaración Oral durante la comisión sobre el tema prioritario > “Transición socialmente justa hacia el desarrollo sostenible: el papel de las tecnologías digitales en el desarrollo social y el bienestar de todos”. Participar/ Ver el evento.
8 Marzo	Día de la Internacional de la Mujer	Recurso	Invitar a la red a escribir sobre la experiencia de las mujeres (fortaleza, compromiso de las mujeres durante el Covid-19, resiliencia, etc) Diseño del folleto de Mary Ward en red.
15-26 Marzo	Comisión de la Condición Jurídica y Social de la Mujer 2021	Virtual > <a href="#">NU webtv</a>	Input de nuestra red para el tema prioritario: La participación total y efectiva de las mujeres y la toma de decisiones en la vida pública, así como la eliminación de la violencia, mediante el logro de la igualdad de género y el empoderamiento de todas las

			mujeres y niñas. Revisar el informe de tu país y compartirlo. Participar/ Ver el evento.
21 Marzo	Día Internacional de la Eliminación de la Discriminación Racial	Día de NU	Crecer en concienciación

## Desde nuestra Red

### *Videoconferencia de la Red América Latina CJ/IBVM para NU*



El Webinar: I Encuentro Latinoamericano: Dialogando con los jóvenes y la Agenda 2030 se llevó a cabo, el pasado 24 de octubre conmemorando el “Día de las Naciones Unidas”. Participaron 13 alumnos expositores y más de 100 personas de la comunidad de la Familia Mary Ward en América Latina nos acompañaron.

En estas épocas de cambio e incertidumbre, las y los jóvenes son esperanza y darles la palabra es justo y

necesario. Desde el grupo latinoamericano de Naciones Unidas CJ y IBVM, nació la idea de crear un espacio de diálogo y escucha para las y los alumnos de la RED de colegios Mary Ward de Argentina, Brasil, Chile y Perú. Nuestros jóvenes con el apoyo de sus docentes y compañeros, se prepararon para interpretar desde sus propias experiencias, realidades y vivencias los Objetivos de Desarrollo Sostenible (ODS). No podemos dejar de mencionar que la Pandemia ha incidido en una forma distinta de mirar la realidad y para ellos esto no es ajeno.

Una de las cosas que más nos llamó la atención es el poder y la fuerza de sus argumentos. Ellos nos interpelaron, nos llamaron a la acción desde actividades concretas y sencillas. Fue muy enriquecedor para ellos escuchar a jóvenes de su propia edad, compartir sus ideas y enterarse de lo que está sucediendo en otros países cercanos al suyo. Ellos sienten que es valioso la oportunidad de vincular la educación con los grandes problemas y desafíos actuales.



Este fue un hermoso y significativo encuentro en el que pudimos apreciar el compromiso de trabajo y estudio de los

ODS y la Agenda 2030. Los jóvenes están dispuestos a “No dejar a nadie atrás”, ellos no son el futuro son el nuestro presente. Esto nos invita a continuar trabajando y a pensar en otros encuentros que puedan incluir a toda la comunidad educativa. Somos la "Familia María Ward", es necesario también ser "Familia Naciones Unidas", donde construyamos una Ciudadanía Global.

Viviana Herrera (Asociada IBVM Peru)

## *Las Víctimas Olvidadas: las prisioneras experiencia de victimización y compromiso con el Sistema judicial del crimen*

El informe de la Organización Nacional de Investigación de Australia para la Seguridad de la Mujer (ANROWS) proporciona un vínculo minuciosamente investigado entre el encarcelamiento de mujeres y la familia doméstica (DFV) y la violencia sexual que sufren. Aunque el informe tiene su sede en Australia, los conocimientos adquiridos también podrían aplicarse a otros países, especialmente en Occidente.

Jwan Kada, de Australia trabaja con el sistema judicial australiano del crimen. Ella nos brinda un resumen del informe [aquí](#).

## *El compromiso de la juventud para la Acción Global – Una Historia de Dennis Ochieng (Nairobi, Kenia)*

El 12 de Agosto de 2020, la red juvenil del IBVM/CJ celebró el Día Internacional de la Juventud con una videoconferencia sobre “El compromiso de la juventud para la Acción Global”. Dennis Ochieng estudiante de 11 años en Nairobi participo en la conversación. El comparte su reflexión acerca de su experiencia uniéndose a la red mundial de la juventud Mary Ward. Gracias a Leonida Kwamboka ibvm Directora Ejecutiva por compartir este artículo.

Lee su historia [aquí](#).

## Red de la Ciudadanía Global

### *Loreto College Curepipe: Save our Common Home*



Loreto College Curepipe en Mauricio miembros del Eco colegio y reporteros jóvenes para el Medioambiente han estado activos en el Proyecto SALVAR NUESTRA CASA COMÚN. Ellos participaron en “Diez retos imprescindibles para salvar los corales”.

El grupo escaló las montañas Le Chat y La Souris y aprendieron acerca del respeto, la preservación y la conservación de nuestra casa común. Sus actividades incluyeron la recogida de botellas y latas vacías y otras basuras de la montaña.

Su mensaje para nosotros: Juntos hacemos la diferencia para salvar nuestra casa común.

De Facebook por los jóvenes reporteros para el medioambiente Mauricio

En el transcurso de nuestro tiempo como estudiantes y educadores, a menudo hemos encontrado la necesidad de citar, para usar las palabras de una amplia gama de logros en diferentes ámbitos de la vida. Las citas son canales de ideas; son herramientas para elogiar o criticar el statu quo.

¿Por qué nos atrae citar?

Las ideas tienen poder-en la misma capacidad y magnitud que nuestros huesos y músculos, e incluso más. Estas mismas opiniones y diseños de fetos encuentran poder y expresión en las palabras de quienes custodian las fronteras de todo aquello en lo que creemos.

Los Programas Modelo de las Naciones Unidas son oportunidades para estudiantes de todo el mundo, que nos permite citar no sólo las frases de la totalidad de diplomáticos y líderes mundiales. A través de la oratoria, el pensamiento crítico y la investigación en profundidad, una experiencia del Modelo de la ONU nos permite cultivar habilidades y enriquecer nuestro conocimiento de asuntos globales.

La primera edición del Modelo nacional de Naciones Unidas de St. Agnes, totalmente por invitación, se celebró del 6 al 8 de noviembre de 2020. La conferencia de tres días fue testigo de

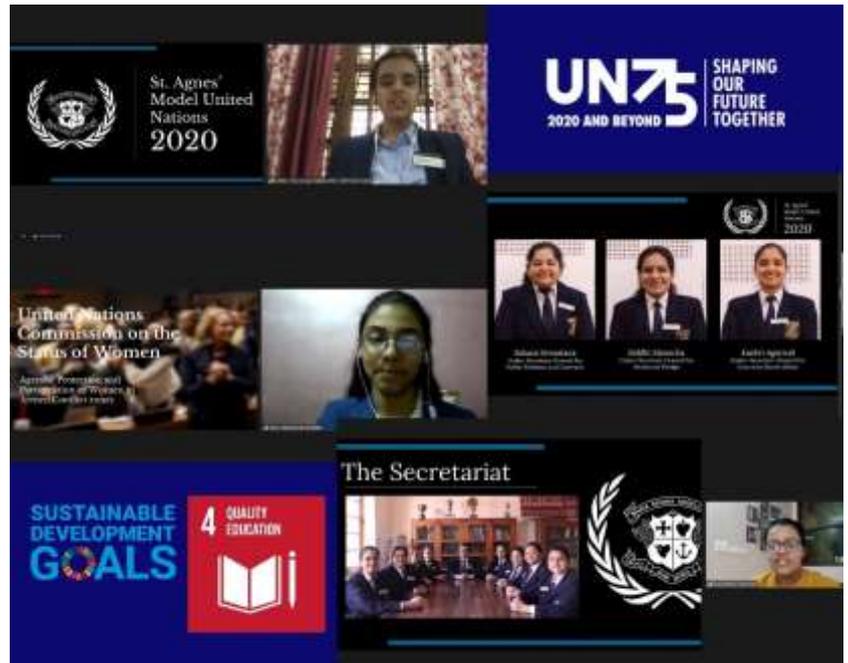
un intenso debate y deliberación entre más de 250 delegados, que participaron en 6 comités, en capacidades de diplomáticos, jefes de estado y periodistas.

Nos sentimos honrados de tener con nosotros a algunos de los miembros más destacados de la Junta Ejecutiva de la India, los Estados Unidos y Nueva Zelanda. SAMUN también colaboró con la Agencia de la ONU para los Refugiados para el reto del refugiado 2020.

El Tercer Comité de la Asamblea General de las Naciones Unidas [SOCHUM], el comité más grande en la conferencia de este año, discutió el Cambio Climático y el Desplazamiento por Desastres; la Comisión de la Condición Jurídica y Social de la Mujer de las Naciones Unidas llevó a cabo deliberaciones sobre la protección y participación de la mujer en las zonas de conflicto armado, mientras que la Asamblea Mundial de la Salud abordó el meollo de la cobertura sanitaria universal. Realizamos una simulación de una sesión histórica del Consejo de Seguridad sobre la Guerra Civil Libia. El quinto comité del SAMUN de este año fue el Consejo Europeo, un foro de debate sobre Defensa y Cooperación Militar dentro de la Unión Europea. La simulación de la prensa internacional acogió a caricaturistas y periodistas.

La organización de la conferencia dotó a los miembros de la Secretaría de conocimientos, liderazgo y experiencia administrativa de seis meses. Manejada por un equipo de Ejecutivos Técnicos, la plataforma en línea se utilizó con el mejor de sus servicios para que la conferencia fuera un éxito. Para todos los asociados con el MUN, estos tres días fueron gratificantes y enriquecedores por igual, y esperamos haber forjado una tradición de conocimiento y diplomacia con la conferencia de este año.

By St. Agnes Loreto School Head Girl



## Y finalmente ...

Nos gustaría aprovechar esta oportunidad para agradeceros vuestro apoyo y aprecio por nuestro trabajo especialmente durante este tiempo de crisis y oportunidades. Mientras continuamos nuestro trabajo desde nuestros países de origen de India y Australia, agradecemos vuestro entusiasmo en comprometeros con las oportunidades ofrecidas virtualmente por Naciones Unidas. Gracias a vuestra apertura a nuevos modos de conectarse, defender y educar. Solo con vuestro apoyo hemos podido continuar nuestro trabajo a pesar de no estar en Nueva York.

Este año, también comenzamos a ofrecer becas virtuales para jóvenes interesadas en nuestra red. Damos la bienvenida a nuestras cuatro pioneras becarias "virtuales": Evangeline Polymeneas, Aislinn Healy, Eleanor Johnson y Charlotte Jones. Evangelin y Aislinn han comenzado a trabajar con nosotras mientras que Eleanor y Charlotte comenzarán en el año nuevo. Todas estamos emocionadas de probar esta nueva iniciativa y esperamos que nos permita ofrecer una oportunidad más inclusiva en el futuro.



*¡Les deseamos a todos un Feliz y Santo Año Nuevo!*

*Que nuestra visión interior se transforme para que podamos ver más claramente nuestra propia camino con toda la humanidad como un camino de paz, esperanza y vinculación (Nm 24: 15-17; Jn 20:20).*

*Que la nuestra sea el regalo de reverencia por todas las cosas creadas. Que podamos enfrentarnos con valentía y entusiasmo la responsabilidad de preservar y cuidar la belleza de la Tierra (Sir 42: 15-43: 33).*

*Que las fuentes de la compasión fluyan profundamente dentro de nosotros hasta que podamos saborear las lágrimas de nuestras hermanas y hermanos (2 Cor 1: 3-7).*

*Que seamos conscientes de todos los lugares a donde nuestra pies nos llevan en el año nuevo. Que sepamos "cuán hermosas son las pies del mensajero de la buena nueva" (Rom 10:15).*

*Que tu vida este nuevo año sea un legado vivo para tu Dios.*

*Adapted from a New Year's Prayer by Joyce Kupp*

*Cynthia and Janet*